

Province de Québec
Municipalité Durham Sud.

ASSEMBLÉE ORDINAIRE DU 2 novembre 2015

Procès-verbal de l'assemblée du conseil municipal de Durham Sud, tenue le 2 novembre 2015, à 19:30 heures; monsieur le maire Michel Noël, messieurs les conseillers Rémi Desmarais, Hilarius Peter, Raynald Seyer, Maxime Bathalon, François Laflamme et Louis Manseau formant quorum sous la présidence de monsieur le maire. Mme la directrice générale Christiane Bastien est présente.

1. Adoption de l'ordre du jour

2015-11-211 Adoption de l'ordre du jour

Il est proposé par le conseiller François Laflamme, appuyé par le conseiller Louis Manseau et résolu de laisser le varia ouvert et d'adopter l'ordre du jour.
Adopté

2. Adoption du procès-verbal du 5 octobre 2015

2015-11-212 Adoption du procès-verbal du 5 octobre 2015

Il est proposé par le conseiller Hilarius Peter, appuyé par le conseiller Maxime Bathalon et unanimement résolu d'adopter le procès-verbal du 5 octobre 2015 tel que rédigé. Adopté

3. Lecture et adoption des comptes à payer

2015-11-213 Adoption des comptes à payer

Il est proposé par le conseiller François Laflamme, appuyé par le conseiller Rémi Desmarais et unanimement résolu d'adopter les comptes à payer suivants et d'autoriser la secrétaire-trésorière à procéder au paiement.
Adopté

# ch	Nom	Description	Montant
5946	à 5948	Salaire Christiane, Gisèle, Benoit	1,315.94
5949	à 5966	Salaire des pompiers	3,325.22
5967	à 5970	Salaire Christiane, Gisèle, Benoit et Réal	1,906.25
5971	à 5974	Salaire Christiane, Gisèle, Benoit et Réal	2,002.33
5975	à 5979	Salaire Christiane, Gisèle, Benoit, Réal et Jonathan	2,388.43
10251		Mécanique 116, antirouille P01, huile à transmission	264.18
10252	2334 5150	Québec Inc., cueillette, transports des ordures	2,040.82
10253		Me Paul Biron, services professionnels	200.06
10254		Jacques Boyer, remb. km rencontre CRSBP	109.65
10255		Johanne Cardinal, ménage nouveau bureau municipal	225.39
10256		Centre du camion Beaudoin, pièces camions #1, 2	681.81
10257		Chagnon & Fils INC., achat de pièces camion #2	370.38
10258		La Coop des Montérégiennes, accessoires divers	274.05
10259		La Coop des Montérégiennes, articles pour bureau municipal	254.38
10260		La Coop des Montérégiennes, articles pour la voirie	295.19
10261		Caisse Desjardins, remise gouvernementale octobre 2015	4,026.70
10262		CSDC, surveillance et utilisation du réseau fibre optique	786.43
10263		PP Deslandes, plaque pour prise Duplex	92.14
10264		M. Desrosiers Inc., fourniture et installation ventilation	8,657.62
10265		L'Épicerie de Durham-Sud, batteries et location terrain	105.74
10266		Paroisse Sacré-Cœur de Jésus, local pour bibliothèque	550.00
10267		Les Editions Juridiques FD, renouvellement mise à jour	543.90
10268		FQM, Mise à jour du recueil règlement municipal	220.50
10269		Pièces d'auto Acton Roxton, pièces pour camions	756.01
10270		Génératrice Drummond, réparation de la génératrice	1,195.13

10271 Hydro Québec, caserne, loisirs, entrepôt, aqueduc	1,571.69
10272 Isolation Drummond, isolation garage municipal	10,589.20
10273 J.U. Houle, pièces pour station de pompage	579.24
10274 Groupe Environex, analyse d'eau septembre 2015	111.53
10275 Lambert & Grenier, trottoir en béton	16,997.90
10276 Les Entreprises Patrick Lavigne, rapiéçage d'asphalte	15,153.71
10277 Légion Royale Canadienne, couronne Jour du Souvenir	48.00
10278 Marco Mini Mécanique, réparation scie à chaîne (pompiers)	64.52
10279 Mécanique Giguère & Fils, réparation camion #1, 2, 209	2,302.72
10280 Les Équipements de Ferme Miro, fers divers pour camion #1	139.12
10281 Gisèle Moulin, remboursement factures articles de bureau	54.50
10282 MRC Drummond, mensuel, charges en inspection,	3,991.97
10283 M. Réservoir, réservoir aluminium pour camion #1	425.43
10284 Municipalité de Lefebvre, entente entretien route Ployart	250.00
10285 Nettoyeur J. E. Therrien, lavage et location de tapis	52.14
10286 Michel Noël, remboursement km Drummondville	36.12
10287 École Notre-Dame, remboursement factures ballons brisées	27.77
10288 Fonds des Pensions Alimentaire, pension alimentaire	362.99
10289 PG Solutions Inc. disque dur externe	255.28
10290 Alarmes RCL installation système téléphonique bureau	1,088.19
10291 Concept Pronox, supports pour giroffard camion #2	69.14
10292 RGMR collecte et transport des matières recyclables	947.92
10293 René Giguère Inc. travaux entretien chemin municipaux	2,478.62
10294 Le Réseau Mobilité Plus, pagettes pompiers	219.37
10295 R. Lemire Auto Suspension, travaux effectué sur camion	1,842.36
10296 Sécurité Maska, réparation et vérification cylindre d'air	186.25
10297 SIUCQ, contribution 2016	1,118.70
10298 Sonic, huile à chauffage garage et entrepôt	484.84
10299 Station Durham SENC, batteries, service incendie	162.86
10300 St-Lawrence & Atlantic, mensuel passage à niveau	513.90
10301 Edouard Vachon, ménage salle des loisirs octobre	142.20
10302 Véronique Noël, ménage salle et bureau garage municipal	80.00
10303 Location Yergeau, location scie à béton, chariot	154.53
10304 Caisse Desjardins, Petite Caisse, timbres, articles bureau	152.10
10305 Poste Canada, envoi du rapport du maire	54.01
10306 Raymond Boyer, aide en voirie	161.25
10307 Centre du camion Acton Vale, pièces camions hiver	33.46
10308 Entreprises R.M., débroussaillage fossés	6,131.05
10309 Hydro Québec, luminaires, caserne	649.99
10310 Centre-du-Québec Sans Fil, cotisation annuel, biblio	120.00
10311 Docuflex, copies excédentaires photocopieurs	11.36
10312 Bell, bibliothèque, bureau, caserne, loisirs, station pompage	732.55
10313 J. Anctil Inc., ponceaux	757.12
10314 Batteries Drummond Inc., batteries scellées	82.55
10315 P.P. Deslandes, installation électrique bâtiment caisse	3,085.93
10316 Postes Canada Mémo avis de désinfection du réseau	28.55
10317 Félix Courchesne, remboursement de chèques perdus	1,753.26
10318 Postes Canada- circulaire soirée de clôture du 150 ^e	54.01
10319 Royaume du luminaire Drummond, éclairage biblio	114.98
10320 Bell Mobilité, 4 cellulaires	77.76
10321 Cooptel, site internet CLD	17.19

4. Adoption et publication du rapport du maire

2015-11-214 Rapport annuel du maire

Il est proposé par le conseiller Louis Manseau, appuyé par le conseiller Maxime Bathalon et résolu à l'unanimité d'adopter le rapport annuel du maire 2015 et d'en faire parvenir copie à chacun des citoyens par la poste. Adopté

MUNICIPALITÉ DURHAM-SUD

RAPPORT ANNUEL DU MAIRE

Présenté le 2 novembre 2015 à la session ordinaire du Conseil municipal de Durham-Sud.

Chères concitoyennes,
Chers concitoyens,

A titre de maire de la municipalité de Durham-Sud, il me fait plaisir de vous présenter un rapport sur la situation financière de la municipalité et un résumé des réalisations pour l'année 2015 conformément à l'article 955 du Code municipal.

Les états financiers déposés pour l'année 2014 indiquent des revenus et affectations de 1 076 366 \$ et des dépenses et affectations de 1 147 405 \$ donc un déficit de revenus de 71 039 \$.

Le rapport du vérificateur indique que les états financiers présentent fidèlement, à tous égards importants, l'état véritable et exact de la situation financière de la Municipalité au 31 décembre 2014, ainsi que les résultats de ses opérations pour l'exercice terminé à cette date, selon les principes comptables généralement reconnus et les usages particuliers de la comptabilité municipale au Québec.

Les revenus et affectations enregistrés au 31 octobre 2015 sont de 1 009 660,53 \$ et les dépenses et affectations à la même date sont 939 820,06 \$ pour un budget de 1 140 626 \$ en 2015. Nous avons donc pour l'instant un surplus de revenus. Nous avons à prévoir des dépenses inévitables aux deux (2) mois à venir d'ici la fin de l'année.

Le salaire versé aux élus municipaux en 2015 est de 5 560,08 \$ pour le maire et de 1853,52 \$ pour chacun des conseillers. Les allocations de dépenses sont de 2 780,10 \$ pour le maire et de 926,82 \$ pour chacun des conseillers. Le maire reçoit aussi une somme de 2 940,60 \$ pour sa participation comme maire aux réunions de la MRC de Drummond.

Voici quelques-unes des réalisations de votre conseil municipal pour l'année 2015 :

Voirie :

Entretien et balayage des rues du village. Nous avons effectué l'épandage d'abat poussière sur toutes les routes de gravier de la municipalité au coût de 21 795 \$. Le rechargement et le creusage de fossé d'une partie du Rang 12 Est a été effectué au coût de 36 447 \$. De plus, nous avons refait une partie du trottoir de la rue de l'Hôtel-de-Ville au coût de 20 360,06 \$

Déneigement :

Nous avons aussi fait l'entretien et la réparation des camions de la municipalité. La municipalité a reconduit son entente avec le Ministère des Transports pour faire le déneigement des chemins d'hiver du rang 10, de la jonction de la route O'Brien à Lefebvre jusqu'à la route 222 à Ste Christine, pour la saison 2015-2016.

Service incendie :

Deux pompiers sont en voie de compléter la formation de pompier 1. Nous avons aussi renouvelé certains équipements pour un montant de 13 318 \$.

La municipalité continue d'assurer le service de protection contre l'incendie à la municipalité de Lefebvre selon l'entente qui a été renouvelée en 2006. Cinq personnes de Lefebvre font maintenant partie de la brigade des pompiers de Durham-Sud.

Hygiène du milieu : La vidange systématique des fosses septiques a été faite en juillet au coût de 67 734 \$. De plus, la municipalité est retournée en appel d'offre pour les contrats de cueillette et transport des déchets et des matières recyclables pour les années 2016-2017.

Mérite étudiant : La municipalité a participé au programme de bourses du mérite étudiant (350 \$) pour les étudiants de Durham-Sud qui vont au CEGEP de Drummondville.

Brigade scolaire junior : La municipalité a participé au programme de récompense brigade scolaire junior de la Commission Scolaire des Chênes (122\$) pour l'achat de cadeaux remis aux brigadiers et brigadières de la Municipalité de Durham-Sud.

Comité développement local :

La municipalité participe aussi au niveau du comité local de développement mis sur pied dans la municipalité depuis 14 ans par un dépôt de 5 000 \$. De plus, un programme d'aide à la construction résidentielle a été mis en place afin de stimuler et encourager le développement résidentiel sur le territoire de la municipalité de Durham-Sud

Loisirs et bibliothèque :

La municipalité a soutenu l'Association des Loisirs de Durham-Sud par l'octroi de 10 000 \$ pour l'entretien des équipements, amélioration du local et l'organisation d'activités. De plus, des travaux de rénovation ont été complétés à la salle des loisirs au coût de 19 251 \$.

Les citoyens de Durham-Sud continue de bénéficier du service de la bibliothèque municipale qui est maintenant informatisée. La municipalité a aussi signé une entente avec la Commission Scolaire des Chênes pour l'utilisation de la fibre optique pour la bibliothèque, le bureau municipal, le service incendie, l'aqueduc et les loisirs dont le coût reviendra à environ 262 \$ par mois.

Projet en voie de réalisation :

Dans le cadre du schéma de couverture de risques commencé dans la municipalité en 2003, notre schéma de couverture de risques a été approuvé en 2012. Les pompiers et le préventionniste ont effectué 62 visites de prévention incendie dans les résidences.

La municipalité devra rencontrer les objectifs proposés par la MRC Drummond dans le cadre du plan de mise en valeur des matières résiduelles (matières compostables, matières recyclables, gestion des fosses septiques) La municipalité participe au projet d'Écocentre de la MRC Drummond au coût de 6 677,60 \$. La municipalité a donné compétence à la MRC Drummond pour négocier le contrat de l'enfouissement des matières résiduelles au site de Waste Management pour l'option cinq (5) ans débutant le 1^{er} janvier 2014.

Des travaux ont été réalisés à l'intérieur de l'immeuble du 35 rue Principale (caisse populaire) afin d'y aménager le bureau municipal au coût d'environ 40 000 \$ pour l'aménagement intérieur, la climatisation, le chauffage, l'installation de la fibre optique et du système téléphonique.

De plus une liste des fournisseurs avec qui nous avons contracté pour plus de 25 000 \$ au cours de la dernière année est disponible au bureau, sur

demande et sur le site internet. Cette liste contient également tous les contrats comportant une dépense de plus de 2 000 \$ conclus au cours de la même période pour un contractant lorsque l'ensemble de ces contrats comporte une dépense totale qui dépasse le montant applicable de 25 000 \$

Michel Noël, maire

5. Dépôt des indicateurs de gestion 2014

La directrice générale dépose le rapport des indicateurs de gestion 2014.

6. Modification à la résolution pour la TECQ 2014-2018

2015-11-215 Résolution pour la TECQ 2014-2018

Il est proposé par le conseiller Rémi Desmarais, appuyé par le conseiller Raynald Seyer et résolu à l'unanimité d'ajouter à la résolution no 2015-10-200 la phrase suivante :

La municipalité atteste que la programmation de travaux ci-jointe, comporte des coûts réalisés véridiques et reflète les prévisions de dépenses des travaux admissibles jusqu'au 31 mars prochain.

La résolution se lira comme suit :

2015-10-200 Résolution pour la Taxe d'accise sur l'essence et de la contribution du Québec pour les années 2014 à 2018

ATTENDU QUE la municipalité a pris connaissance du Guide relatif aux modalités de versement de la contribution gouvernementale dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2014 à 2018;

ATTENDU QUE la municipalité doit respecter les modalités de ce guide qui s'appliquent à elle pour recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire.

IL EST RÉSOLU par le conseiller Maxime Bathalon, appuyé par le conseiller François Laflamme que

- la municipalité s'engage à respecter les modalités du guide qui s'appliquent à elle;
- la municipalité s'engage à être la seule responsable et à dégager le Canada et le Québec de même que leurs ministres, hauts fonctionnaires, employés et mandataires de toute responsabilité quant aux réclamations, exigences, pertes, dommages et coûts de toutes sortes ayant comme fondement une blessure infligée à une personne, le décès de celle-ci, des dommages causés à des biens ou la perte de biens attribuables à un acte délibéré ou négligent découlant directement ou indirectement des investissements réalisés au moyen de l'aide financière obtenue dans le cadre du programme de la TECQ 2014-2018;
- la municipalité approuve le contenu et autorise l'envoi au ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire de la programmation de travaux jointe à la présente et de tous les autres documents exigés par le Ministère en vue de recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire;

- la municipalité s'engage à atteindre le seuil minimal d'immobilisations en infrastructures municipales fixé à 28\$ par habitant par année, soit un total de 140\$ par habitant pour l'ensemble des cinq années du programme;
- la municipalité s'engage à informer le ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire de toute modification qui sera apportée à la programmation de travaux approuvée par la présente résolution;
- la municipalité atteste que la programmation de travaux ci-jointe, comporte des coûts réalisés véridiques et reflète les prévisions de dépenses des travaux admissibles jusqu'au 31 mars prochain.

7. Entente HAZMAT (service d'intervention impliquant les matières dangereuses)

2015-11-216 Signature de l'entente Hazmat avec la ville de Drummondville

Il est proposé par le conseiller Louis Manseau, appuyé par le conseiller Hilarius Peter et unanimement résolu que la municipalité de Durham-Sud autorise Michel Noël, maire et Christiane Bastien, directrice générale à signer pour et au nom de la municipalité de Durham-Sud l'entente Hazmat (service d'intervention impliquant les matières dangereuses) avec la ville de Drummondville. Adopté

8. Achat de formulaire pour taxation 2016

2015-11-217 Achat de formulaires pour la taxation 2016

Il est proposé par le conseiller Maxime Bathalon, appuyé par le conseiller Hilarius Peter et unanimement résolu que la municipalité autorise la secrétaire à commander 500 formulaires droit de mutation et rappel de taxes chez Formiciel au coût de 60\$ plus taxes. Adopté

9. Nez Rouge, conférence de presse

La directrice générale informe les conseillers qu'une conférence de presse de Nez Rouge aura lieu le 13 novembre 2015 à 9h à Acton Vale.

10. Dates des réunions du conseil pour l'année 2016

2015-11-218 Date des réunions du conseil pour 2016

Il est proposé par le conseiller François Laflamme, appuyé par le conseiller Rémi Desmarais et unanimement résolu que le conseil fixe l'heure des réunions du conseil à 19h30, aux dates suivantes pour l'année 2016 :

Lundi 11 janvier 2016	Lundi 4 juillet 2016
Lundi 1 ^{er} février 2016	Lundi 8 août 2016
Lundi 7 mars 2016	Mardi 6 septembre 2016
Lundi 4 avril 2016	Lundi 3 octobre 2016
Lundi 2 mai 2016	Lundi 7 novembre 2016
Lundi 6 juin 2016	Lundi 5 décembre 2016

11. SADC, opération branchons les PME du Québec

Aucun conseiller ne participera à la séance d'information « Opération branchons les PME du Québec »

12. SDED, guide touristique

Le document sera remis au responsable du Festival country.

13. Résolution pour le programme d'aide à la formation des pompiers

2015-11-219 Résolution pour le programme d'aide à la formation des pompiers

Attendu que le *Règlement sur les conditions pour exercer au sein d'un service de sécurité incendie municipal* prévoit les exigences de formation pour les pompiers des services de sécurité incendie afin d'assurer une qualification professionnelle minimale;

Attendu que ce règlement s'inscrit dans une volonté de garantir aux municipalités la formation d'équipes de pompiers possédant les compétences et les habiletés nécessaires pour intervenir efficacement en situation d'urgence;

Attendu qu'en décembre 2014, le gouvernement du Québec a établi le Programme d'aide financière pour la formation des pompiers volontaires ou à temps partiel;

Attendu que ce programme a pour objectif principal d'apporter aux organisations municipales une aide financière leur permettant de disposer d'un nombre suffisant de pompiers qualifiés pour agir efficacement et de manière sécuritaire en situation d'urgence;

Attendu que ce programme vise également à favoriser l'acquisition des compétences et des habiletés de base requises par les pompiers volontaires ou à temps partiel qui exercent au sein des services de sécurité incendie municipaux;

Attendu que la municipalité de Durham-Sud désire bénéficier de l'aide financière offerte par ce programme;

Attendu que la municipalité de Durham-Sud prévoit la formation de 2 pompiers au cours de la prochaine année pour répondre efficacement et de manière sécuritaire à des situations d'urgence sur son territoire;

Attendu que la municipalité doit transmettre sa demande au ministère de la Sécurité publique par l'intermédiaire de la MRC de Drummond en conformité avec l'article 6 du Programme.

Il est proposé par le conseiller Hilarius Peter et appuyé par le conseiller Louis Manseau et résolu de présenter une demande d'aide financière dans le cadre du Programme d'aide financière pour la formation des pompiers volontaires ou à temps partiel au ministère de la Sécurité publique et de transmettre cette demande à la MRC de Drummond.

14. Demande d'épinglette gratuite

Le conseil n'accepte pas de remettre une épinglette gratuite au conseiller municipal de la Gaspésie qui nous avait fait une demande.

15. SADC, formation gratuite pour administrateurs d'OBNL

Aucun conseiller ne participera à la formation pour les administrateurs d'Organisme à but non lucratif offert par la SADC.

16. MRC Drummond, programme Perle

2015-11-220 Résolution du conseil municipal de la municipalité de Durham-Sud pour l'adhésion au service PerLE du Portail gouvernemental de services

CONSIDÉRANT QUE le ministre du Travail, de l'Emploi et de la Solidarité sociale a pour mission d'offrir aux citoyens et aux entreprises, sur tout le territoire du Québec, un guichet unique multiservice afin de leur permettre un accès simplifié à des services publics;

CONSIDÉRANT QUE le ministre a pour fonction de développer une approche intégrée de la prestation de services publics de façon à en assurer l'efficacité et d'offrir des services de renseignements et de références qui facilitent les relations entre l'État et les citoyens et les entreprises;

CONSIDÉRANT QUE les parties accordent une grande importance à la diminution des démarches administratives auxquelles les entreprises sont confrontées et qu'elles désirent améliorer la prestation de services pour les entreprises;

CONSIDÉRANT QUE PerLE est un service interactif Web qui permet aux entreprises de générer une liste de permis, licences et certificats d'autorisation requis des gouvernements fédéral, provincial et des municipalités et qu'il est intégré au Portail gouvernemental de services;

CONSIDÉRANT QUE le ministre peut conclure des ententes particulières avec les villes et municipalités locales situées sur le territoire du Québec afin qu'elles adhèrent au service PerLE;

CONSIDÉRANT QUE la municipalité de Durham-Sud souhaite participer au service PerLE;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par le conseiller Rémi Desmarais, appuyé par le conseiller Louis Manseau et majoritairement résolu

QUE le Conseil autorise M. Michel Noël, maire, et Mme Christiane Bastien, directrice générale, à signer, pour et au nom de la municipalité de Durham-Sud, l'entente concernant le service PerLE.

17. Formation sur les ventes pour taxes à la MRC de Drummond
2015-11-221 Formation sur la vente pour taxes

La directrice générale ayant suivi la formation sur les ventes pour taxes le 29 octobre, il est proposé par le conseiller Rémi Desmarais, appuyé par le conseiller Hilarius Peter et unanimement résolu que la municipalité défraye les coûts pour la formation, le repas et le kilométrage. Adopté

18. Électricité Plus, formation sur le dégel des conduites d'eau à l'électricité

Aucun membre du conseil ne participera à la formation sur le dégel des conduites d'eau à l'électricité.

19 Barrage de castors (Yves Manseau)

2015-11-222 Barrage de castors chez M. Yves Manseau

Les membres du conseil sont informés qu'une demande a été faite par M. Yves Manseau concernant un barrage de castors qui cause des dommages par inondation. Il est proposé par le conseiller Maxime Bathalon, appuyé par le conseiller Louis Manseau et unanimement résolu que la municipalité demande un trappeur pour aller trapper les castors et à M. Jocelyn Giguère d'aller défaire les barrages lorsque les castors auront été trappés. Adopté

20. Demande de l'École Notre-Dame (mur d'escalade)

2015-11-223 Demande d'aide financière de l'École Notre-Dame pour un mur d'escalade

Attendu que l'École Notre-Dame a demandé à la Municipalité de Durham-Sud une aide financière pour 1/3 dans le projet d'installation d'un mur d'escalade dans la cour d'école;

Attendu que la Commission scolaire des Chênes participe pour 1/3 à la réalisation de ce projet;

En conséquence, il est proposé par le conseiller Raynald Seyer, appuyé par le conseiller Hilarius Peter et résolu à l'unanimité que la Municipalité de Durham-Sud participe au projet de mur d'escalade de l'École Notre-Dame.

De plus, le conseil autorise Michel Noël, maire et Christiane Bastien, directrice générale à vérifier auprès du Pacte rural si le projet serait admissible à une aide financière et à signer pour et au nom de la municipalité les documents nécessaires. Adopté

21. Jour du Souvenir 12 novembre 2015 à 13h45

Le maire Michel Noël ou le conseiller Raynald Seyer participera au Jour du Souvenir le 12 novembre 2015 à 13h45.

22. Contrat de déneigement René Giguère

2015-11-224 Contrat de déneigement René Giguère Inc.

Il est proposé par le conseiller Maxime Bathalon, appuyé par le conseiller Raynald Seyer et unanimement résolu que la municipalité accepte le contrat de déneigement de René Giguère Inc. pour un montant de 3,535.48\$ taxes incluses pour le coin bureau de poste (347\$), coin scierie (331\$), Tour St-Laurent Atlantique (417\$), rue Court (450\$), caserne Rang 10 (899\$) et Loisirs (631\$), payable en 2 versements de 1,767.74\$ chacun le 15 décembre 2015 et le 15 mars 2016. De plus, la municipalité accepte le contrat de déneigement pour le bureau municipal au 33 rue Principale au coût de 1,055.47\$, payable en 2 versements de 527.74\$ chacun le 15 décembre 2015 et le 15 mars 2016. Adopté

23. Escabeau 8 pieds

2015-11-225 Achat d'un escabeau 8 pieds

Il est proposé par le conseiller Louis Manseau, appuyé par le conseiller Rémi Desmarais et unanimement résolu que la municipalité achète un escabeau huit pieds au coût approximatif de 200\$. Adopté

24. Nomination des représentants 2016 pour la biblio

2015-11-226 Nomination des représentants de la municipalité auprès du Réseau Biblio

Il est proposé par le conseiller Maxime Bathalon, appuyé par le conseiller Hilarius Peter et unanimement résolu que la municipalité reconduise M. Jacques Boyer, responsable de la bibliothèque et M. François Laflamme, conseiller comme représentant de la municipalité auprès du Réseau Biblio du Centre-du-Québec, de Lanaudière et de la Mauricie. Adopté

25. Ménage au garage municipal et au bureau municipal

2015-11-227 Soumission pour l'entretien ménager du garage municipal et du bureau municipal

Il est proposé par le conseiller Raynald Seyer, appuyé par le conseiller François Laflamme et unanimement résolu que la municipalité de Durham-Sud accepte la soumission de Johanne Cardinal et Véronique Noël pour l'entretien ménager du bureau municipal, une fois semaine, au coût de 15\$/heure pour 5 heures/semaine et un montant de 17.50\$/heure pour le nettoyage biannuel des stores, des fenêtres intérieures et extérieures et des murs. De plus, la municipalité accepte la soumission pour l'entretien ménager du garage municipal au même taux horaire que pour le bureau municipal à la fréquence suivante, de novembre à avril, une fois semaine et d'avril à novembre, une fois par mois, et le nettoyage biannuel. Adopté

26. Peinture à la caisse populaire

2015-11-228 Peinture à la caisse populaire (bureau municipal)

Il est proposé par le conseiller Rémi Desmarais, appuyé par le conseiller Hilarius Peter et unanimement résolu que la municipalité de Durham-Sud accepte la soumission de Johanne Cardinal pour la peinture au bureau municipal situé au 33 rue Principale au taux horaire de 18\$/heure. Adopté

2015-11-229 Ménage au bureau municipal

Suite aux travaux effectués au 35 rue Principale, il est proposé par le conseiller Louis Manseau, appuyé par le conseiller Raynald Seyer et résolu à l'unanimité que le conseil paie Johanne Cardinal et Véronique Noël pour le ménage qui a été fait dans les nouveaux locaux du bureau municipal et l'achat de produit de nettoyage au coût total de 225.39\$. Adopté

27. Carrefour des professions d'avenir, ouverture officielle

Aucun membre du conseil ne participera à l'ouverture officielle du Carrefour des professions d'avenir.

28. Cegep, formation en sécurité civile

Aucun membre du conseil ne participera aux formations en sécurité civile offerte par le Cegep.

29. Société d'habitation, rendez-vous de l'habitation

Les membres du conseil ne sont pas intéressés à participer au rendez-vous de l'habitation.

30 Remboursement de chèques de paie perdus

2015-11-230 Remboursement de chèques de paie perdus

Attendu que Félix Courchesne a perdu trois chèques de paie;

En conséquence, il est proposé par le conseiller Hilarius Peter, appuyé par le conseiller Raynald Seyer et résolu à l'unanimité que la municipalité rembourse à Félix Courchesne le montant de 1,753.26\$ pour les trois chèques de paie qu'il a perdu. De plus, M. Courchesne devra payer les frais d'arrêt de paiement qui nous seront chargés par la caisse. Adopté

31. Question de l'assistance

Il n'y a personne dans l'assistance.

32. Correspondance

CSDC, plan triennal

CEGEP, laboratoire de formation mobile

Ministère de la Sécurité publique, Mérite québécois de la sécurité civile

Société de l'habitation, rendez-vous de l'habitation

Mamrot, nouveau programme d'aide aux personnes âgées pour le paiement des taxes municipales

Table de concertation des personnes âgées, semaine nationale

Plan de gestion des matières résiduelles révisé de la MRC, mémoire du Conseil régional de l'environnement du Centre-du-Québec

Cogesaf, plan directeur de l'eau

Réseau Biblio, programme BiblioQualité

Fondation René-Verrier, campagne annuelle poinsettias

33. Offre de service

Véolia, sonde de PH et réactif

Permaroute, scellement des fissures au moyen d'un produit unique fait de pneus recyclés

Pompex, location, vente et réparation de pompes, génératrices et boyaux

Martin Castonguay, appareil de localisation de fuite d'aqueduc et de localisation de canalisation

Domtar, Mirador, nouvel outil de consultation de notre planification forestière annuelle sur nos propriétés privées

Gazebec, gazébo en cèdre rouge de l'ouest

Emurgenz Innovation Inc., premier masque connecté d'évacuation d'urgence

SARP, service d'aide-conseil en rénovation patrimoniale

Ajola Companie, tubes à neige

34. Déclaration des intérêts

Il y a eu dépôt des déclarations des intérêts pécuniaires des membres du Conseil selon l'article 357 de la Loi sur les Élections et les Référendums dans les municipalités;

- Michel Noël, maire
- Rémi Desmarais, conseiller poste #1
- Hilarius Peter, conseillère poste #2
- Raynald Seyer, conseiller poste #3
- Maxime Bathalon, conseiller poste #4
- François Laflamme, conseiller poste #5
- Louis Manseau, conseiller poste #6

35. Date préparation budget 2016 et progr.triennal en décembre

Rencontre de préparation du budget 2016, du plan triennal et date d'adoption

Il est convenu que le conseil se rencontre à 19 h30 le 14 décembre 2015 afin de préparer le budget et le plan triennal 2016 et que la date de l'adoption, si toutes les données nécessaires sont disponibles, soit le 21 décembre 2015 à la même heure. Adopté

36. Varia

Signalisation

Des résidents de la rue de l'Église et de la rue Principale ont informé le conseiller Maxime Bathalon que les véhicules qui circulent sur ces rues roulent trop vite. Il demande si le conseil pourrait demander au Ministère des Transports d'installer des panneaux « Attention à nos enfants » sur la rue de l'Église et la rue Principale suite à des demandes de parents résidents dans ces secteurs. La directrice générale communiquera avec la Sûreté du Québec pour les informer de la problématique.

Propriétaire de 4 roues

Raynald Seyer dit que des propriétaires de 4 roues lui ont demandé si la municipalité pourrait permettre la circulation de 4 roues dans les rues de la municipalité. On prendra des informations auprès de la municipalité de Sainte-Christine qui accepte que des 4 roues se promènent dans les rues de la municipalité.

Entente Supralocal

Michel Noël informe les membres du conseil sur les développements dans le dossier du Supralocal.

Enseigne pour le bureau municipal

2015-11-231 Enseigne pour le bureau municipal

Il est proposé par le conseiller François Laflamme, appuyé par le conseiller Rémi Desmarais et résolu majoritairement que la municipalité fasse faire une enseigne avec l'inscription bureau municipal pour mettre à l'extérieur. Adopté

37. Levée de l'assemblée

2015-11-232 Levée de l'assemblée.

Il est proposé par le conseiller François Laflamme, appuyé par le conseiller Raynald Seyer et unanimement résolu de lever l'assemblée à 21h10. Adopté